

Hispanic Advisory Committee Minutes

November 20, 2023

Chair Jose Garcia called the meeting to order at 7:03pm. Committee members present were Mark Gomolski, Jessica De La Cruz, and Jesse Roa. Alberto Munoz was excused. Also present was Council Representatives Maria Duron and City Recorder Lilly Alarcon-Strong. Councilor Barron was not present. Youth Advisors Jeannine Heredia, Sarahi Gutierrez, and Yaneisy Perez were also in attendance. The pledge of allegiance was given.

Presentation- Budget Information and Town Hall Meeting

City Manager Byron Smith presented information (PowerPoint presentation attached) regarding the City's budget, the Special Town Hall Meeting to be held on Monday, November 27th at 5:30pm, public surveys that are in English and Spanish, and asked that members of HAC consider attending the meeting to help any person(s) who attend that may need translation services. Byron mentioned that the PowerPoint information presented today would be what would be presented at the Town Hall Meeting and Lilly would translate all the information this week to allow the Committee time to review the materials.

Jessica De La Cruz and Jesse Roa volunteered to attend the meeting and translate. Members of the Committee also suggested:

- The meeting be held in another location as many people are intimidated with City Hall because they view it as "the Court". Byron stated the City had considered hosting the meeting at another location but City Hall has the best set up for these types of meetings so the City decided against moving it
- Asked that the City consider a vehicle tax and placing parking meters throughout the City for added revenue options

Maria asked the public present to please consider attending this Special Town Hall meeting and participate as the Council and City want to hear from the community.

Presentation- Hermiston Municipal Court

Court Administrator Jillian Viles stated the Court is seeing many Latino individuals who are unable to read that mostly speak Mam and K'iche'. The Court is able to communicate with them using translators, however the true issue is that most are being cited for driving without a license. Municipal Court Judge Cameron Bendixsen does not want to punish people or make things harder on them, instead, he would prefer to help people be in compliance for a better and safer community for all and have them leave Court in a positive position than when they arrived. Currently, DMV does not provide written driving tests in other languages besides English and Spanish, the Court is hoping the Committee will know of resources to help these individuals pass these tests in their language.

The Committee spoke regarding the Court contacting Euvalcree who has a Mam speaker on staff and IMESD who work with this population daily. Jose mentioned it may be best to contact DMV and advocate them allowing verbal testing for non-reading individuals.

Jillian thanked the Committee for their suggestions and left her business card (attached) in case they thought of any other suggestions the Court could pursue.

Presentation- Rural Engagement and Vitality Center

Executive Director Grace Donovan gave information (business card attached) regarding the work Rual Engagement and Vitality Center does in Eastern Oregon to support community projects, as well as pushing out information to help find economic pathways to seek opportunities in other areas such as career connected learning and work projects. They would like to hear community needs and help bring in funding, partners, and other resources to help accomplish



these needs. They mostly work with smaller communities who do not have a city planner to help with transportation issues and housing but are able to work with any community needing support.

Presentation- Energy Trust

Outreach Manager of Eastern Oregon Caryn Appler gave information (PowerPoint presentation attached) regarding all programs that are available and how they can help the public with energy efficiency. Energy Trust works with partners such as Euvalcree to provide translation and outreach services to the Hispanic population regarding their programs. Energy Trust was recently able to help Martha's House provide tankless water heaters to each of their units. Caryn encouraged the community to reach out to Energy Trust or Euvalcree for further information regarding the vast resources they offer.

Presentation- Stepping Stones Alliance

Navigation Center Director Carolina Delgado gave information (attached) regarding Stepping Stones Alliance Open House on 12/07 and the resources that will be available on site, to include: individual sleeping units, restroom and shower facilities, Navigation Center which will house people/programs to help with a variety of items, and more. Carolina stated donations, meals, and volunteers are always needed. Volunteers are needed from 5:30am to 7:30am and 7pm to 9pm. There is an average number of 16 individuals each night at the Sleep Center. This year Stepping Stones Alliance is planning to have the Sleep Center open Thanksgiving and Christmas days. More information is available online.

Meeting Minutes

Mark moved and Jesse seconded to approve the minutes of the October meeting. Motion carried unanimously. (No meeting was held in September.)

Closing Comments

Public Comments

Virgina Garcia Rome, Hermiston- Gave information regarding the MLK Walk which will be held Monday, January 15th at City Hall. The group will be awarding a Diversity Scholarship to a High School Senior. Those interested in applying for that scholarship are encouraged to reach out to Jesus Rome at <u>jesusrome73@gmail.com</u>.

Guadencio Felipe, La Lay 96.1- Stated he provides Spanish information to the public in an effort to help the Spanish speaking members of the community through his non-profit radio station located in Stanfield and offered to push information out from the City as well. Guadencio stated he was contacted by a popular Guatemalan music group who wanted to host an event at EOTEC within a few weeks but was unable to reach anyone at EOTEC or check pricing and asked Guadencio for assistance to do so, which he did. Guadencio stated he wanted the Committee to know that EOTEC would not work with him on the requested date and prices were set to high, at \$6,000 per event, is costs more to host an event at EOTEC than in Tri-Cities, and therefore the Guatemalan music group performed in Tri-Cities.

Lilly stated Event Centers in Hermiston are usually booked a year or more in advance with weddings, quinceaneras, and other events throughout the year, so perhaps it wasn't that EOTEC staff did not want to work with him on the requested date, it's that the date was already reserved for another event, in which case there is no other option. Lilly stated all City Fee's, including fees to use EOTEC, are located on the City's website for all to see and believes that area comparison pricing was completed before EOTEC prices were established.



Hispanic Advisory Committee Minutes

November 20, 2023

David Cortinas, La Voz (business card attached) - Stated he used to attend each HAC meeting when the Committee was first created and thanks the service HAC provides for the Community, and spoke regarding:

- Suggested the City hire a licensed translator for community meetings as no one was able to translate for Guadencio. David stated all other cities provide licensed translation services at public meetings
- Stated the proposed \$250.00 per year Business License Fee that City Manager Smith presented is too high. He has more than a dozen businesses and does not pay that much for any of his business licenses; in fact, some cities allow him to use the business license that he obtained from other cities so he does not need to obtain a business license in every city that requires them
- Stated the comments made during the Municipal Court presentation about people not being able to read is not true as within the last 18 months his newspapers went from selling 500 newspapers to 2,500 newspapers, proving that people can and are reading
- Stated the City should always use La Lay Radio Station to push out information to the public
- Stated EOTEC charging \$6,000 per event is more expensive than the HAPO Center at \$5,000 per event, so with his help, the popular Guatemalan music group performed at the HAPO Center instead. David stated the Committee should be ashamed of itself for allowing the City to take advantage of the Hispanic population by overcharging its use of EOTEC

Maria thanked David for pushing out information in Spanish by bringing his newspaper back into Hermiston as well as sharing his comments, stating there is always room for improvement; however, members of the Committee are able to translate and she was about to volunteer to translate for Guadencio when he began to repeat the information he was sharing in English himself. Maria stated Councilor Roy Barron is the Council Representative assigned to the EOTEC Committee, who is also Hispanic.

Lilly Fee displayed Schedule (found the Master at: https://www.hermiston.or.us/sites/default/files/fileattachments/parks and recreation/page/16704/rental price sheetprofit - 02-05-23.pdf) focusing on the EOTEC pricing showing Great Room events are priced at \$4,000 not the \$6,000 Guadencio and David mentioned. Lilly stated for years EOTEC General Manager Al Davis has came to many HAC meetings to ask for input to plan Hispanic community events like Cinco de Mayo, has asked Committee members and the Hispanic Community as a whole to be more involved in EOTEC by volunteering to be on the EOTEC Advisory Committee, attend meetings to give input like the community does at HAC meetings, and help organize community events as the Hispanic population uses EOTEC the most, yet still, no one from the Hispanic community has participated in these discussions.

Committee Comments

The Committee thanked all those who presented and participated in the meeting.

Youth Representatives

Youth Representatives gave information regarding the canned food drive and December 9th Posada event hosted by Juntos.

City Representatives

Maria and Lilly spoke on the following:

- Encouraged the community to attend and participate in the continued City Budget discussion at the Special Town Hall Meeting
- Tree Lighting and Parade event on 11/30 at 5:30pm



• 1st Annual Año Viego Celebration at EOTEC on 12/31. The Committee and interested community members are encouraged to contact Al Davis at EOTEC to get involved

Next Meeting

Tuesday, January 16 at 7:00pm at City Hall Council Chambers as Monday is the MLK Holiday. The Committee will not meet in December due to the Holidays.

Meeting Adjourned at 9:10pm.

TOWN HALL MEEDING TOPIC: Updating the City Budget for 2024

Monday, Nov. 27 5:30 p.m. Hermiston City Hall

180 NE 2nd St, Downtown Hermiston

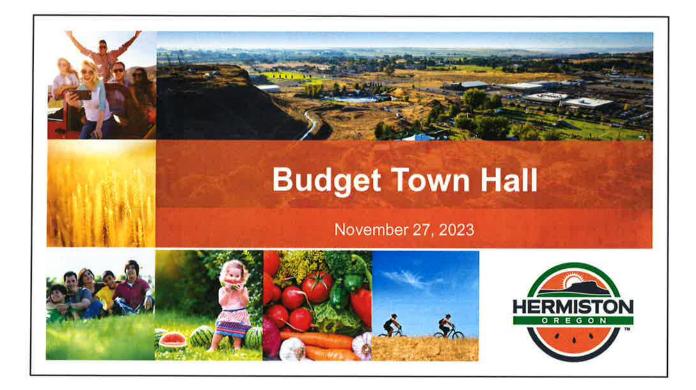
JUNTA EN EL AYUNTAMIENTO

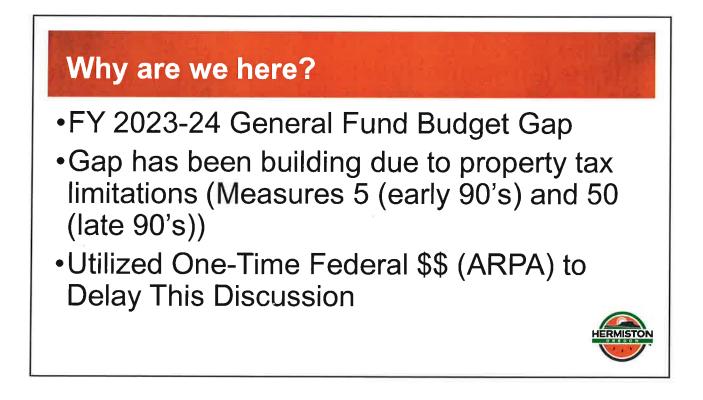
TEMA: Actualizando el Presupuesto de la Ciudad para 2024

Lunes, 27 de Nov

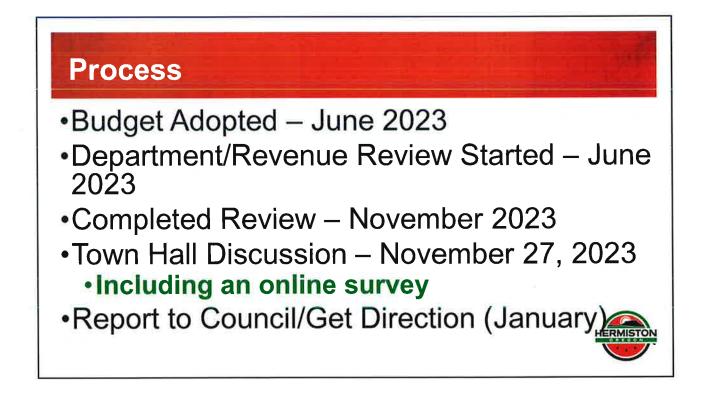
- 5:30 p.m.
- Ayuntamiento de Hermiston

180 NE 2nd St, El Centro de Hermiston



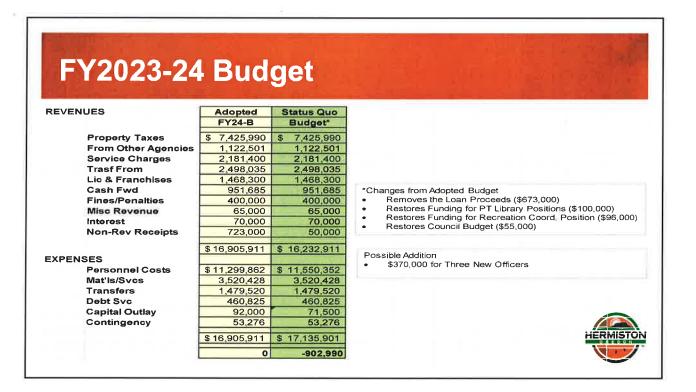


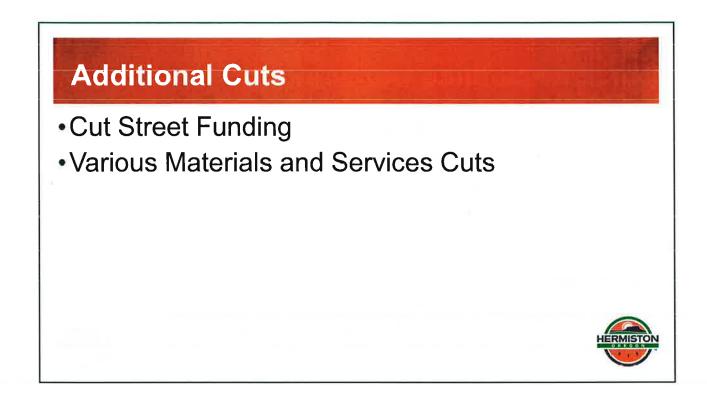




Desired Service Levels

- Various Public Outreach Efforts
 - 2040 Vision Report
 - 2019 Phone Survey
 - 2023 Online Survey
- All showed varied levels of satisfaction for current services
- •One showed some willingness to pay for increased police services (ie. more officers)





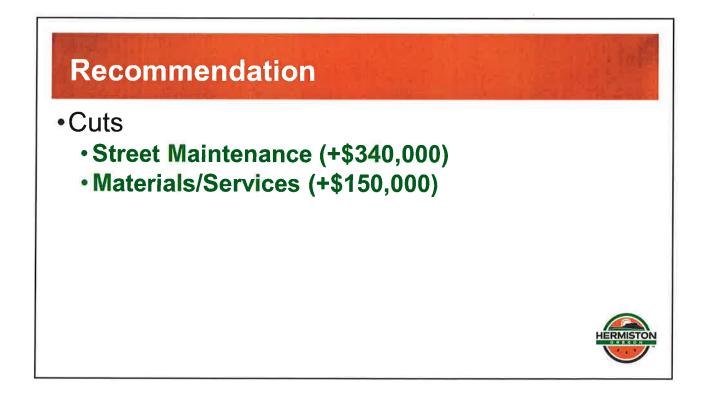


- Increase Transient Room Tax (TRT) Rate
- •Utility Fees (Police, Parks and Recreation, etc.)
- Increase Planning and Zoning Fees
- Franchise Fee on Water/Sewer
- Business License Fee
- Local Sales Tax (exempting all food/prescription drug sales)

Possible Revenues

- Local Fuel Tax
- Marijuana Tax
- Local Option Property Tax Levies
- Payroll Tax





Recommendation

Revenues

- Planning Department Fees (+\$80,000)
- Transient Room Tax 1% Increase (+\$100,000)
- Business License Fee (+\$100,000)
- Public Safety Fee (\$5/month) (+\$360,000)
- COPS Grant (+125,000)



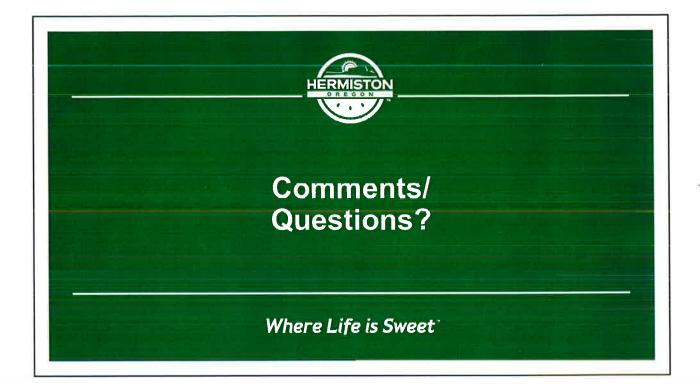
Recommendation Impact REVENUES Adopted Recommended **FY24-B Budget*** 7,425,990 \$ 7,425,990 \$ **Property Taxes** *Changes from Adopted Budget From Other Agencies 1,122,501 1,247,501 Removes the Loan Proceeds (\$673,000) Service Charges . 2.181.400 2.821.400 Restores Funding for PT Library Positions (\$100,000) Trasf From 2,498,035 2,498,035 Restores Funding for Recreation Coord, Position (\$96,000) Lic & Franchises 1,468,300 1,468,300 Restores Council Budget (\$55,000) Cash Fwd 951,685 . 951,685 **Fines/Penalties** 400,000 400,000 *Additional Recommended Changes Misc Revenue 65,000 65,000 Interest Staff Recommended Cuts in Non-Staff Areas (\$150,000) 70,000 70.000 Leave 90% of Franchise Fees in General Fund (\$340,000) Non-Rev Receipts 723,000 50,000 Planning Dept. Fee Update (\$80,000) 16,997,911 Transient Room Tax (TRT) 1% Increase (\$100,000) \$16,905,911 \$ Business License Fee (\$250) - (\$100,000) **EXPENSES** Public Safety Fee (\$5/month) - (\$360,000) Personnel Costs \$ 11,299,862 \$ 11,729,862 COPS Grant Funding (\$125,000) Mat'ls/Svcs 3,520,428 3,372,154 1,479,520 Transfers 1,139,520 Debt Svc 460,825 460,825 **Capital Outlay** 92,000 71,500 Contingency 53,276 53,276 \$16,905,911 \$ 16,827,137 170,774 0

Forecast Assumptions

*Changes from Adopted Budget **†Projection Assumptions** Removes the Loan Proceeds (\$673,000) . Revenues . Restores Funding for PT Library Positions (\$100,000) Property Taxes - 5.5% annual growth based on past five years . Restores Funding for Recreation Coord, Position (\$96,000) From Other Agencies - 1% annual growth . Restores Council Budget (\$55,000) Service Charges - 4,5% annual growth based on past five years . Adds Funding for Three New Patrol Officer Positions (\$370,000) Transfers From - 3% annual growth . . Licenses and Franchises - 3% plus projected Amazon Growth *Additional Recommended Changes Cash Forward - Decreasing as needed • Staff Recommended Cuts in Non-Staff Areas (\$150,000) . Fines and Penalties - Best estimate on returning of A Misd. and full Leave 90% of Franchise Fees in General Fund (\$340,000) PD staffing with 1% growth . Planning Dept, Fee Update (\$80,000) . Misc. Revenue - Conservative estimate, Historically no pattern Transient Room Tax (TRT) 1% Increase (\$100,000) Interest - Conservative estimate with unknown interest rate climate • Business License Fee (\$250) – (\$100,000) Public Safety Fee (\$5/month) – (\$360,000) . Non-Revenue Receipts - Conservative, Historically no pattern Expenses COPS Grant Funding (\$125,000) Personnel Costs - 5% annual growth ٠ . Materials and Services - 5% annual growth . Transfers - 3% annual growth Debt Service - Steady . Capital Outlay - Small growth Contingency - Steady HEEMISTO

Recommendation + Forecast

REVENUES	i	Adopted	Recommended			Projected†		
		FY24-B	Budget*	FY25-P	FY26-P	FY27-P	FY28-P	FY29-P
	Property Taxes	\$ 7,425,990	\$ 7 425 990	\$ 7.834.419	\$ 8.265.313	\$ 8.719.905	\$ 9,199,499	\$ 9,705,472
	From Other Agencies	1.122.501	1 247 501	1.259.976	1.272.576	1,160,302	1,171,905	1,183,624
	Service Charges	2 181 400	2 721 400	2.843.863	2.971.837	3.105.569	3.245,320	3.391.360
	Trasf From	2,498,035	2 598 035	2,675,976	2,756,255	2,838,943	2,924,111	3,011,835
	Lic & Franchises	1,468,300	1 808 300	1 962 549	2 241 051	2,830,693	3.593,921	4,487,678
	Cash Fwd	951,685	951 685	600 000	415,000	200.000		
	Fines/Penalties	400,000	275 000	350,000	353,500	357.035	360.605	364,211
	Misc Revenue	65,000	65,000	100,000	100.000	100.000	100.000	100.000
	Interest	70,000	70,000	70,000	50,000	50,000	50.000	50.000
	Non-Rev Receipts	723.000	50.000	50,000	50,000	50,000	50,000	50,000
_		\$ 16.905.911	\$ 17.212.911	\$ 17.746.784	\$ 18 475 531	\$ 19,412,447	\$ 20.695.361	\$ 22,344,179
XPENSES								
	Personnel Costs	\$ 11,299,862	\$ 11.729.862	\$ 12.316.355	\$ 12,932,173	\$ 13,578,781	\$ 14,257,721	\$ 14,970,607
	Mat'ls/Svcs	3,520,428	3,372,154	3,540,762	3.717.800	3.903.690	4.098.874	4,303,818
	Transfers	1,479,520	1,139.520	1,173,706	1.208.917	1.245.184	1,282,540	1,321,016
	Dabl Svc	460.825	460,825	460,825	460.825	460 825	460,825	460,825
	Capital Outlay	92.000	71,500	100.000	100.000	125,000	125,000	125,000
	Contingency	53.276	268.276	55.000	55,000	55.000	55,000	55,000
		\$ 16 905 911	\$ 17,042,137	5 17 646 647	\$ 18.474_714	\$ 19,368,481	\$ 20.279.960	\$ 21,236 266
		d	170,774	100,136	817	43,966	415,402	1,107,9



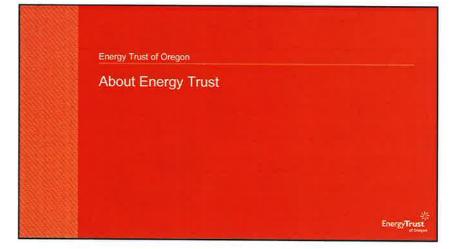


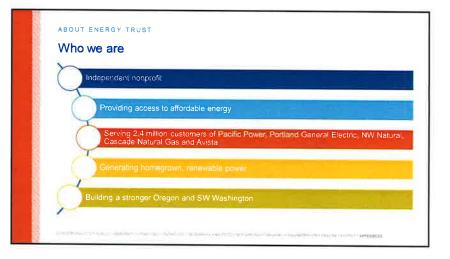
Energy Trust of Oregon Overview Hermiston Hispanic Advisory Committee Nov 20

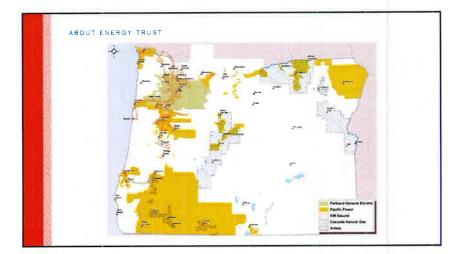
Agenda

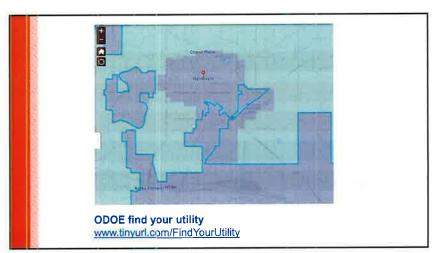
EnergyTrust

- About Energy Trust
- Efficiency programs
- Community resources
- Thank you and questions









ABOUT ENERGY TRUST

Why Clean Energy?

- · Lowers your utility bills
- Reduces overall costs for all utility customers
- · Brings local jobs to your community
- · Reduces our reliance on fossil fuel resources

Did you know? For every \$1 invested in energy efficiency, customers save more than \$3?



ABOUT ENERGY TRUST

Ways We Can Help

- Serving Customers

 Energy-efficient upgrades
 Retail level incentives

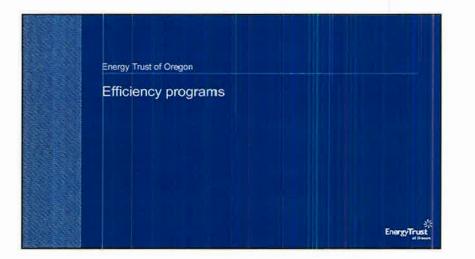
Information and technical services

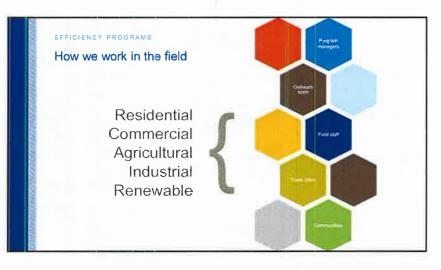
- No- and low-cost strategies
- Expert guidance Contractor connections Walk-through services

Cash Incentives and Discounts

- Renters and homeowners Commercial and multifamily property owners
- Industrial and agricultural businesses







EFFICIENCY PROGRAMS

Programs available

- Residential
 - All housing types
 - · Cash incentives and financing
- Commercial businesses
- Manufacturing sites
- · Farming operations
- Strategic Energy Management

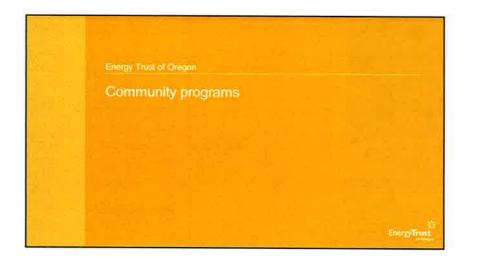


EFFICIENCY PROGRAMS

Residential program highlights

- Home energy assessment
- DIY "self-install" attic insulation
- Smart thermostats \$80 off qualifying thermostats
- \$1,600 gas furnace incentive for income qualified households
- Manufactured home replacement
- Solar within reach





EFFICIENCY PROGRAMS

Programs to support community

- No-cost lighting
- Small Business Direct Install (SBDI)
- Community Partner Funding
- Working Together Grants
- Grant writing assistance
- Workforce development
- · Contractor development pathway
- "Other" need driven collaboration

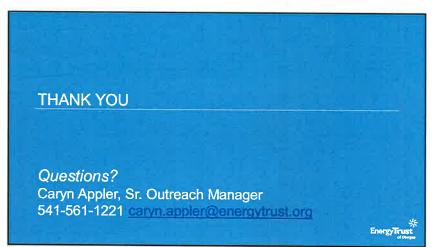


EFFICIENCY PROGRAMS

Community program highlight

- Community Partner Funding
 - · Working with EUVALCREE since 2021
 - Work focuses on
 - LMI
 Communities of Color
 - Communities of
 - Rural
 - Indigenous
 - People experiencing disabilities
 - In home energy assessment
 - Increased financial incentives and no cost offers
 - Work installed by local Trade Ally contractors
 - · Will soon be offered for multifamily





Grace Donovan Executive Director



0: (541) 962-3012 C: (248) 409-8983

www.revcenter.org gdonovan@revcenter.org

Eastern Oregon University 1 University Blvd. La Grande, OR





P.O. Box 1023 Pasco, WA 99301 Office Phone: (509)545-3055 Cellular: (509)539-2753 Email: lavoz@bmi.net www.lavozhispanicnews.com

David Cortinas Publisher/CEO



National Latino Press Association 1841 Columbia Road NW, Suite 614 Washington DC 20009 Office Phone: 202-489-9516 www.nationallatinopressassoc.org

National Latino Publications Media

David Cortinas President



Caryn Appler Eastern Oregon Outreach Manager

caryn.appler@energytrust.org 541.561.1221 *cell*



energytrust.org 1.866.368.7878

(P) CHUR PIPO 7

